

Assoc. Prof. ZEMİRE GULCALI

Personal Information

Office Phone: [+90 228 214 1522](tel:+902282141522)

Email: zemire.gulcali@bilecik.edu.tr

Web: <https://avesis.bilecik.edu.tr/zemire.gulcali>

International Researcher IDs

ScholarID: tQaLrKoAAAAJ

ORCID: 0000-0001-8655-9726

Publons / Web Of Science ResearcherID: ABA-8057-2022

ScopusID: 57660496300

Yoksis Researcher ID: 265507

Education Information

Doctorate, Yildiz Technical University, Graduate School Of Social Sciences, Turkey 2009 - 2016

Postgraduate, Yildiz Technical University, Graduate School Of Social Sciences, Türk Dili Ve Edebiyatı (Eski Türk Dili) (YI), Turkey 2007 - 2009

Undergraduate, Pekin Merkezi Milletler Enstitüsü, China 2001 - 2006

Foreign Languages

Chinese, C1 Advanced

Dissertations

Doctorate, Altun Yaruk Sudur X. kitap (Metin-çeviri-açıklamalar-sözlük), Yildiz Technical University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Türk Dili (Dr), 2015

Postgraduate, Eski Uygurca Altun Yaruk Sudur'dan "Aç Bars" öyküsü (metin-çeviri-açıklamalar-sözlük), Yildiz Technical University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Türk Dili Ve Edebiyatı (Eski Türk Dili) (YI), 2009

Research Areas

Old Turkish Language

Academic and Administrative Experience

Bilecik Seyh Edebali University, 2017 - Continues

Bilecik Seyh Edebali University, 2017 - Continues

Courses

Çağatayca II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Uygurca, Postgraduate, 2021 - 2022, 2018 - 2019
Eski Türkçe Nesir Okumaları, Doctorate, 2021 - 2022
Etimoloji II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2018 - 2019, 2016 - 2017
Eski Türkçe II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Tez Çalışması I, Doctorate, 2020 - 2021
Çağatayca I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Eski Türkçe I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Tez Çalışması II, Postgraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Orhon Türkçesi, Postgraduate, 2020 - 2021
Uzmanlık Alan Dersi I, Postgraduate, 2020 - 2021
Tez Çalışması II, Doctorate, 2020 - 2021
Mezuniyet Çalışması I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Türk Dili Tarihi I, Undergraduate, 2020 - 2021
Mezuniyet Çalışması II, Undergraduate, 2020 - 2021
Türk Dili Tarihi II, Undergraduate, 2020 - 2021
Eski Uygurca, Postgraduate, 2020 - 2021
Tez Çalışması I, Postgraduate, 2020 - 2021
Uzmanlık Alan Dersi, Postgraduate, 2019 - 2020, 2018 - 2019
Tez Çalışması, Postgraduate, 2019 - 2020, 2018 - 2019
Uzmanlık Alan Dersi II, Postgraduate, 2018 - 2019
Karahanlı Türkçesi (Tezsiz YL), Postgraduate, 2018 - 2019
Etimoloji I, Undergraduate, 2018 - 2019
Türk Kültür Tarihi I, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Karahanlı Türkçesi, Postgraduate, 2018 - 2019
Karahanlı Türkçesi, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Çağatayca, Postgraduate, 2018 - 2019
Mezuniyet çalışması, Undergraduate, 2018 - 2019
Harezmi-Kıpçak Türkçesi, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Türk Kültür Tarihi II, Undergraduate, 2017 - 2018
Mezuniyet Tez Çalışması I, Undergraduate, 2017 - 2018
ÇAĞATAY TÜRK DİLİ II, Undergraduate, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Mezuniyet Tez Çalışması II, Undergraduate, 2017 - 2018

Supervised Theses

GULCALI Z., Târih-i Kâşgar(1b-20b), Postgraduate, T.SONĞUR(Student), 2019
GULCALI Z., Târih-i Kâşgar(21a-40b), Postgraduate, B.ADİN(Student), 2019

Published journal articles indexed by SCI, SSCI, and AHCI

- I. **A Study on the Hapax Legomenon 'yogun yolpa' Hendiads in Old Uyghur**
GULCALI Z.
Acta Orientalia, vol.75, no.1, pp.5-13, 2022 (AHCI)
- II. **Dream Motifs in Old Buddhist Uyghur Literature BUDİST UYGUR EDEBİYATINDA RÜYA MOTİFLERİ**
Gulcali Ü. Z.
Milli Folklor, vol.17, no.132, pp.75-88, 2021 (AHCI)

Articles Published in Other Journals

- I. **阿里木·玉素甫 Alim Yüsüp: 敦煌回鹘写本 <<说心性经 >>研究 Dunhuang Huihu xieben <<shuo xin xing jing>> yanjiu. 中国社会科学出版社, 北京 Pekin, 2014: 251s.**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.30, no.1, pp.93-100, 2021 (Peer-Reviewed Journal)
- II. **ESKİ TÜRKÇEDEN ÇAĞDAŞ UYGURCAYA /I/ ÜNLÜSÜ ÜZERİNE**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, no.16, pp.258-267, 2020 (Peer-Reviewed Journal)
- III. **Kutadgu Bilig'den Uygur Ağızlarına**
GULCALI Z.
İzdiniş (Uygur Edebiyatı'na Bêğışlanğan Univêrsal Edebiy Jurnal), no.3, pp.64-71, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- IV. **Eski Türkçe ele-'den Çağdaş Uygurca elley'e**
GULCALI Z.
International Journal of Old Uyghur Studies, vol.2, no.1, pp.185-196, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- V. **Altun Yaruk Sudur X. Kitaptaki Yazım Yanlışları**
GULCALI Z.
International Journal of Old Uyghur Studies, vol.1, no.1, pp.73-88, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- VI. **Çağdaş Uygurcadaki Olumsuz İçerikli Atasözleri**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARASTIRMALARU YULLUGU - BELLETEN, vol.66, no.2, pp.351-362, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- VII. **Ömer DAVUT: Uygur Tili Kültürü Tetqiqati.Şinciang Üniversitesi Neşriyatı. Ürümçi, 2011, 394s.**
GULCALI Z.
BELLETEN - TURK TARİH KURUMU, vol.64, no.2, pp.273-275, 2017 (Scopus)
- VIII. **Sarı Uygurcadaki Ses Değişmeleri Üzerine**
GULCALI Z.
TURK DUNYASI ARASTIRMALARI, no.44, pp.121-158, 2017 (Peer-Reviewed Journal)
- IX. **Çağdaş Uygurcada "Fiillerin Hal-Zaman Kategorisi" ve Türkiye Türkçesiyle Karşılaştırılması (2) Şimdiki Zaman.**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, no.10, pp.113-143, 2017 (Peer-Reviewed Journal)
- X. **Eski Uygurca Çımılaş-/Çımşılaş-/Çımkılaş- Fiilleri Üzerine**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARASTIRMALARU YULLUGU - BELLETEN, vol.63, no.2, pp.75-82, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XI. **迪拉娜·伊斯拉非尔 (Dilara İsrapi): "Çin'deki Eski Uygurca Çalışmaları: 吐鲁番发现回鹘文佛教新文献研究 Tulufan faxian huihuwen fojiao xin wenxian yanjiu (Turfan'da Bulunan Eski Uygurca Budist Metinler Üzerine Araştırmalar). , 民族出版社 , 2014, 185s**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARASTIRMALARU YULLUGU - BELLETEN, vol.63, no.1, pp.113-118, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XII. **Çağdaş Uygurcada Fiillerin Hâl-Zaman Kategorisi ve Türkiye Türkçesiyle Karşılaştırılması (1): Ötken Zaman/Geçmiş Zaman**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, vol.2016, no.8, pp.122-155, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XIII. **Ablet Nurdun, Veli Eli, Davut Sayim: "Henzuçe-Uygurçe Tarih Atalguliri Sêlişturmisi 汉维历史名词对照. Xinjiang Pen-Tehnika Sehiye Neşriyatı Xinjiang Üniversitêti Neşriyatı. Ürümçi, 2003, 918s**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.24, no.2, pp.319-328, 2014 (Peer-Reviewed Journal)
- XIV. **吐鲁番新出摩尼教文献研究 `Studies in the Manichaen Texts Recovered from Turfan. Turfan Antiquarian Bureau, Cultural Relics Publishing House, 2000, 297s.**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.20, pp.285-296, 2010 (Peer-Reviewed Journal)

Books

- I. **Eski Uygurca Matirçet Nom (Giriş-Metin-Açıklamalar-Türkiye Türkçesine Aktarımı-Sözlük-İkilemeler Dizini)**
GULCALI Z.
Paradigma Akademi, Çanakkale, 2023
- II. **Eski Uygurca matirçet nom'un Bilinen Son Yaprağı**
GULCALI Z.
in: Bilge Biliglig Bahşı Bitigi, Doğumunun 60. Yılında Mehmet Ölmez Armağanı, Ayazlı, Özlem- Karaayak, Tümer-Uzunkaya, Uğur, Editor, Paradigma Akademi, Çanakkale, pp.201-208, 2023
- III. **Berlin Turfan Koleksiyonunda Yeni Tespit Edilen Aç Bars Hikâyesine Ait Bazı Metin Parçaları**
GULCALI Z.
in: Altun Yaruklug Ceval Beg Bitigi, Tokyürek Hacer, Elmalı Murat, Editor, ASOS Yayınları, Elazığ, pp.83-110, 2022
- IV. **Altun Yaruk Sudur X. Kitap (Metin-Türkiye Türkçesine Aktarımı-Çince Metinle Karşılaştırmalı Açıklamalar- Sözlük-İkilemeler dizini)**
GULCALI Z.
Atatürk Kültür, Dil ve Tarih Yüksek Kurumu Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara, 2021
- V. **Çağatay Türkçesinde Zıt Anımlı İki Söz: basruq bol- ve basruq qıl-**
GULCALI Z.
in: Doğumunun 60. Yılında Zühal Ölmez Armağanı: Esengü Bitig, Tümer Karaayak, Uğur Uzunkaya, Editor, Kesit Yayınları, İstanbul, pp.371-383, 2021
- VI. **British Library'de Korunan Aç Bars Hikâyesine Ait Bir Metin Parçası: Or. 8212/1746**
GULCALI Z.
in: Eski Türkçe Üzerine Filolojik Araştırmalar, İbrahim Taş, Zemire Gulcalı, Tümer Karaayak, Editor, Paradigma Akademi, Çanakkale, pp.121-133, 2021
- VII. **Eski Uygurca Altun Yaruk Sudur'xxdan "Aç Bars" Hikayesi**
GULCALI Z.
Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara, 2015
- VIII. **Eski Uygurca Altun Yaruk Sdurdan "Aç Bars" Hikayesi**
GULCALI Z.
Türk Dil Kurumu, Ankara, 2013

Refereed Congress / Symposium Publications in Proceedings

- I. **On the Mongolic Elements in some hendiadys of Modern Uighur (II)**
GULCALI Z.
21st International Conference on Turkish Linguistics (ICTL 2023), Mainz, Germany, 03 August 2023
- II. **Çağdaş Uygurca Cüpsözler'in Terkibindeki Moğolca Unsurlar Üzerine (I)**
GULCALI Z.
Türkçe ve Moğolca Çalışmaları: Sir G. Clauson ve Talat Tekin'in Katkıları Sempozyumu, Ankara, Turkey, 28 - 29 December 2022, pp.479-502
- III. **Variety of Old Uyghur Manuscripts**
GULCALI Z.
The 2nd International Conference on Old Uyghur and Chaghatay Documents on the Silk Road, South Korea, 21 - 22 October 2021
- IV. **Eski Türkçe ele-'den Çağdaş Uygurca elley'e**
GULCALI Z.
Yayımlanışının 120. Yılında Tunyukuk Çalışmaları Radloff ve Thomsen'in Çalışmaları Işığında Eski Türkçenin Bugünü, İstanbul, Turkey, 22 October 2019, vol.1, pp.185-196
- V. **Altun Yaruk Sudur X. Kitaptaki Yazım Yanlışları Üzerine**

GULCALI Z.

Altun Yaruk Sudur Çalışmalarının Bugünü, İstanbul, Turkey, 06 May 2019, vol.1, pp.73-88

VI. **Eski Uygurcadan Çağdaş Uygurcaya Anlam Değişmeleri**

GULCALI Z.

X. Uluslararası Dünya Dili Türkçe Sempozyumu, Eskişehir, Turkey, 17 - 19 September 2018

VII. **ESKİ TÜRKÇEDEN ÇAĞDAŞ UYGURCAYA /I/ ÜNLÜSÜ ÜZERİNE**

GULCALI Z.

Yayımlanışının 50. Yılında "The Gramer of Old Turkic" ve Talat Tekin., İstanbul, Turkey, 28 November 2018

VIII. **The Achievements on Old Uyghur Studies of the Past Decade in China**

GULCALI Z.

60th Meeting of the Permanent International Altaistic Conference, Budapest, Hungary, 27 August - 01 September 2017

IX. **Altun Yaruk Sudur'da Geçen Bazı Tek Örnekli İkilemeler Üzerine**

GULCALI Z.

VIII. Uluslararası Türk Dili Kurultayı, Ankara, Turkey, 22 - 26 May 2017

X. **Uygurcanın Bugünkü Kullanımı ve Uygur İlinde Türkçeye olan İlgi**

GULCALI Z.

Türk Dili Konuşan Ülkeler Kurultayı, Ankara, Turkey, 13 - 16 November 2016

XI. **Eski Uygurca talmir- Fiili Üzerine**

GULCALI Z.

Uluslararası Yulduz Türk Dili Sempozyumu, Ankara, Turkey, 25 April 2016

XII. **Çağdaş Uygurcadaki Ad Çekimi Ekleri ile Türkçedeki Ad Çekimi Eklerinin Karşılaştırılması ve Eski Uygurcadaki İzleri**

GULCALI Z.

III. Uluslararası Türk Dili ve Edebiyatı Öğrenci Kongresi TUDOK, İstanbul, Turkey, 20 - 22 September 2010